

霧五戒してありますか？

Five Requests to Navigation in The Dense Fog

1. 気象状況を早期に把握すべし Grasp weather conditions early

最新の気象・海象情報を把握しましょう。
Grasp the latest weather condition.

2. 船舶間コミュニケーションを促進すべし

VHFや汽笛信号等を活用する Keep watch on VHF(ch16)
大阪湾海上交通センターから、通航船舶の安全のため緊急に情報を提供することがあります。
視界の状況に関係なく、常時VHF電話(ch16)を聴守しましょう。
Vessels navigating through Akashi Kaikyo and the adjoining area are requested to keep watch on VHF(ch16), regardless of the state of visibility, for Osaka Wan Traffic Advisory Service Center may provide urgent traffic information for maritime traffic safety.



3. 航法を守るべし Observe conduct of vessels in restricted visibility

見張り強化(船橋直当の増員)、レーダーの適切な使用、安全な速力での航行、音響信号の励行、機関用意、早期の適切な避航。
Keep a sharp lookout (increase in personal), Use radar suitably, Proceed at safe speed, Use sound signals, Stand-by engine, Take early action to avoid collision observing good seamanship.

4. 自動操舵装置を適正に使用すべし Use an automatic pilot properly

視界制限状態になったら、速やかに手動操舵に切り替えましょう。
Start manual steerage promptly in or near the area of restricted visibility.

5. 早期に避泊すべし Anchor early in the safe sea area

無理な航行・操業を止め、視界の回復を待ちましょう。
Anchor early in safe area, and wait for the recovery of visibility.



霧通報

明石海峡、友ヶ島水道、鳴門海峡、阪神・姫路・和歌山下津各港において視程が2,000メートル以下となった場合、随時放送しています。

VHFch12、国際・日本語ナブテックス
AIS情報、五管区内の各海上保安部 海の安全情報 (HP)

大阪湾海上交通センターからの情報提供

VHFch14, ch66
ラジオ放送1651kHz(日本語)、2019kHz(英語)
TEL:0799-82-3040 (テレフォンサービス)
HP:<http://www6.kaiho.mlit.go.jp/osakawan/>
※ 携帯電話からのアクセス HP:<http://www6.kaiho.mlit.go.jp/osakawan/m/>

FOG INFORMATION

When the visibility in Akashi Kaikyo, Tomogashima Suido, Naruto Kaikyo and Port of Hanshin, Himeji, Wakayama-Shimotsu is reduced less than 2,000 meters, Fog information is broadcasted as follows.

1.F3E 156.6MHz(CH12) in English
2.NAVTEX
3.AIS information

INFORMATION from Osaka Wan Traffic Advisory Service Center

1.F3E 156.7MHz(CH14), 161.7MHz(CH22) in English
2.H3E 2,019kHz Every hour 00-15 min and 30-45 min in English

海の安全情報 (沿岸域情報提供システム)

[Maritime Information and Communication System]

- パソコン(Japanese only)
<https://www6.kaiho.mlit.go.jp/05kanku/>
- スマートフォン(Japanese only)
<https://www6.kaiho.mlit.go.jp/sp/index.html>
- 携帯電話(Japanese only)
<https://www6.kaiho.mlit.go.jp/m/index.html>
- ◆ Meteorological Information
https://www6.kaiho.mlit.go.jp/kisyuu_en.html

スマートフォン用



携帯電話用



- テレフォンサービス(Japanese only)
(大阪湾及び播磨灘) TEL:078-334-2177
(徳島県沿岸) …… TEL:0885-35-1177
(和歌山県沿岸) …… TEL:0739-23-3177
(高知県沿岸) …… TEL:088-837-8177